

第一萬一千九百八十八號

叻報

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOW KUENAN, S. A. S. S. S.
電話一千一百六十四號

●本報特別啟事

本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十二年

一、成立年限

二、宗旨

三、經理

四、總編輯

五、編輯所

星加坡哥里門街十一號

六、電話

一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

●本報價目列左

一、每份

二、每月

三、三個月

四、六個月

五、十二個月

一角

二元

五元

十元

十八元

DAWSON'S LINCONA BALATA BELTING

多通氏之機器帶力帶

●招徠廣告

此機器傳力帶質良耐用市

上鮮有其匹僅將其五大特

色陳列如次

(一)極為軟滑

(二)堅持力及傳勢力極富

(三)完全排水排塵

(四)熱帶天氣全不能轉移其

功用

(五)歷經試驗傳力極大

本公司存有大小各種以備

採辦

惟一代理人轄登伯拉

沙路父子有限公司

民國十一年八月一日

Pepsodent



啟者新發明之牙粉其功用能使牙齒潔白且能保護牙齒

現在施用此新法之人數甚多之故必使世界人民之牙齒潔白

潔淨及各處著名牙醫之稱讚

使用新法之種種善果其最顯足令君等驚異而快慰及足使君等及君等之家人

均得永久之利益

牙齒 君等覺得牙上所發之酸臭最足礙及牙齒此種酸臭常附著于牙上覆在

牙牙間而住留 致於生癢和腫痛之牙病

齒腐敗收損使齒 齒不潔淨之形狀此即 齒之基礎腐蝕而食物變成酸

道腐蝕而齒 齒即即生腐敗作用

微生物無不在此其中發育滋養而齒 齒之基礎腐蝕而食物變成酸

腐蝕之損壞

用新法之新法不足除除去此種酸臭及 齒

用新法之新法不足除除去此種酸臭及 齒

其方法即食此(牙膏) 粉中十日後 齒本固潔如新

請注意玉種良效

●注意 粉不惟能潔齒 齒在平均食物上看來亦有種種其良的效果現在已

深信其為良藥

施用此新牙粉能增加唾液之天然保護牙齒的性質也此粉又能使牙齒

物之消化而此粉置于齒牙的表面上足以消化之此外還能增加唾液中之酸

質使足量潔齒 齒之酸素失其效力其對於牙齒亦有同樣之功用

諸君欲注意施用此粉後 齒如何清潔而無酸臭之除去故諸君宜速失也

●之如何保

余等知諸君必欲使自己的 齒常潔白而無酸臭此舉固不可或忘者也此

種良藥 Pepsodent 新發明日用 粉

此粉為科學的除垢之藥用者定能得玉種良效其最顯著之善處各處

著名 齒之藥各藥舖均有代售 ●代售

Sole Agents, Straits Settlement, and F. M. S.

To Anglo-Siam Corporation Limited.

(Incorporated in England)

Singapore.

民國十一年九月四日

THE VICTIMS OF URIC ACID

A French Preparation

Officially adopted by the French Government Public Health Authorities and Hospitals.

RHEUMATISM. GOUT. GRAVEL. CALCULI. NEURALGIA. MIGRAINE. SCIATICA. ARTERIO-SCLEROSIS. OBESITY. ACIDITY.



Arthritic subjects take a course of URODONAL every month, which eliminates the Uric Acid from their system...

Poisoned by URIC ACID. Tortured with Pain, he can only be relieved by

URODONAL

Because URODONAL dissolves Uric Acid.

The most rapid and effective remedy for uric acid is URODONAL. It is a powerful solvent of uric acid...

Vertical Chinese text columns describing the benefits and usage of Urodonal.

自己藥片之功效

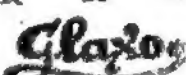


余等竭力稱頌嬰孩

Vertical Chinese text columns describing the benefits of the medicine for children, mentioning various ailments like fever and cough.



兒要之貴寶所汝



Vertical Chinese text columns for Glaxo advertisement, discussing infant nutrition and the benefits of Glaxo milk powder.

Advertisement for '世濟' (Shi Ji) medicine, featuring a circular logo and text about various ailments.

Advertisement for '新濟世藥局' (Xin Ji Shi Pharmacy) and '氣痛靈丹' (Qi Tong Ling Dan), featuring an illustration of a person in pain.

Advertisement for '施林氏' (Shi Lin Shi) medicine, featuring an illustration of a person and text about various ailments.

二、飯

中外要聞

▲中國之部

●陳競存對廣東省議員演說

之詳情

變亂之禍。傳人不知。粵地之不堪再擾。傳人不知。閉關守。何等得計。及中山再要復南。又兄弟以爲勸。本無不可。但萬不可再擾閩粵。又苦人。中山云。雖然不特中山一臂。而僑商民之至於此也。中山既居來。一席萬人。聚於貴州。而兩廣政府之禍。或主其政府。或主粵省政府。或主正式政府。兄弟以爲。彼輩大。得宜外聯。固。及本省地。然將事。當時議決。先與草創通大綱。不料孫洪伊走來。大倡選舉非常總統之高調。當此兄弟以爲兩廣辦法。不宜自非孫洪。且當務之急。首在團結西南。西南團結之後。內部實力充足。然後與對外。中山大可以爲總統。若由於從事。雖然選出非常總統。擬法各省。行將失。二。僅恃足以聯絡西南。且恐發令兩南無效。當中山對。粵軍非常總統百有餘。而無一利。當經將此意。與中山。終不遂。以爲選舉總統後。外國就可承認。則總統就可到手。不加一兵。不置一矢。西南自當欣然向風。不一月就可打到北京去。當時粵軍將領。多不以爲然。乃胡漢民一面召集粵軍諸公。一面國會已選出。粵軍宣佈反對。兄弟對此情形。恐難離。極力勸。陳強方始應下。非常總統選出後。兩南果然解脫。北京政府留沈鴻英。先發制人計。大舉入高雷。連下兩。長中山倉皇無措。命令粵軍出發。時粵軍正團休息。軍士甚是不耐。且與械械之。械械之事。實不充。焉能技。且又與國電。打仗實非事。粵軍因國無家可。即而電。亦不得了斷。廣力竭。元氣傷。而且此次之召召兵。實由必要做總統。爲一人而舉全軍。實爲可惜。當時事情洶湧。將不用命。兄弟又恐觸動禍端。極力調處。變禍又始應下。結局既定。中山跑到桂林。又圖要北伐。兄弟主張要裁兵休養。而中山主張招募。無論軍車也可。駁車也可。知軍也可。土國也可。大議收軍。進在粵軍未百萬。當時兄弟以爲。類年動。演習武。粵人水深火熱。恐復沸。若仍一意孤行。勢必。且湖南四川。尙未聯合。若廣軍單獨出兵。爲孤注之一擲。危險實甚。萬一此行失利。北軍一舉入粵。粵且將陷亡存之勢。令各父老兄。東峰峰。離去之。孰合故之。不聽。一應進行。雖料不及兩月。桂林退兵。秘密會議。謀相。當時粵軍雖散在各處。然在省者仍有兩師。總可盡力制止。然自相殘殺。實不忍出。兄弟及兄。兄弟不忍因一身而禍粵局。加派。兄弟力。制止故事。始又。當時北軍已。不特打了。中山大。兄弟

動取不爲戒備。及後汪氏愈迫迫，俗儒所謂趨
新而不爲戒備者，已覺運動。粵軍固應乘機而進。
不入滬省。所以不得不入也。兄見其年來委曲求全
之道。諒有早知之。兄以謀保全局局一段苦心。
諸君想必了解。今雖一兩犬又三次。由此觀之。
吾等又何能倖免一次。處變生中。今注目已矣。來者
方殷。唯望諸公。速成伊德。毋不好再舉。因爲人
家所聞。終必有辦法。方能立一處之局。兄弟願
出屬心。今日本不敢再出來。然各事紛錯。不出來
軍里挂子。維持亦不用。今中山已去。長治久安。
總贊贊助相助爲理。前次下最急切的問題。爲省長
問題。軍政各方面。仍就兄的出來兼理。但此事實
省督及各軍官方面。仍就兄的出來兼理。但此事實
在彼不來。從理論上說來。現在軍民分治、實爲國
內政治之關鍵。漸由蔣州圖未得。緣因種種情形事
不能不著。現在想不見了。全省九十餘縣的縣知事
。前既交還地方。現在省長亦應交與民選。從事
實上說。現在地方區區執基。各處河道未通。非
把三個月精神。河道不能回復。而且現在軍政糾紛
到極。又非用全副精神打理。從新編訂。劃出區域
。使機關不可。則欲精神專注。決不能兼顧民政
。一端及至民政。則要日時間。半個不能兼顧民政。
果軍政固要解決。則軍政亦將至遲。陳律督等
是治久安之慮。故此希望諸君速遣一人出來。爽手
辦事。至於這個好伙記。莫難宜於少川先生。中
山當日曾薦延聘。他不肯出。現在他整齊政局之時
。有出山之意。日前謝繼賢到府署。唐先生先詢
徵集各軍官意見。略後由省會商議。方爲正式。兄
弟經召集各軍官會議。下軍官仍推兄弟身上。肩
少川出任國務。兄弟萬不能辭。前經已說過。而粵
軍人員。又不宜做。兄弟欲得又提出鍾榮光。陳廉
儒兩先生。事情。則陳先生。結果大家推舉陳老先生
。至於對。事情。則陳先生。結果大家推舉陳老先生
先生担任督辦。湯福光先生及兄弟担任督辦。今日
道謝君到來。特呈遞陳先生之歷史。並介紹陳先生
計陳先生出任省長有四優點。一、陳先生是真正正
。似比他人爲相宜。二、舊人物往往與久斷。此
位陳先生。實係第一屆留學生。與林姓相輔相成。先
同時。不過他爲人很恬淡。無心仕進。故歷而不擢
。若他行做滿清員。則紅頂花翎。章加燈芥。他不
願意做官。任事實業。他在香港做過許多事。
三、現在財政困難。已達極點。非有一信用素著之
人。對外對外。均無以慰解。陳先生自海外回
。高一時。維持自易。從前中山被殺。包拯。全
部一千五百萬兵餉。如此數額。實是由陳先生

第 特介紹諸君

有洋青年勵志學社夜學招
生廣告

本社自設夜學。要本學夜學。學費日漸。及至。出
科。於六月一日。已經。事。可。在。議。可。又。另。設。一。座。設。以
相當之會議。課。本。及。另。設。教。科。書。與。一般。國。語。程度。稍。高
之。學生。得。以。練習。讀。誦。之。音。調。及。白。話。文。之。發。法。由。張。越
與。君。担任。教授。張。君。係。山東。師。範。學。校。畢業。在。國內。充。當
教。員。多年。教授。頗。精。有。法。有。志。求。學者。盡。可。手。來
本校。英文。科。係。國。建。年。會。大學。畢業。生。王。華。英。先生。担
任。教授。專。注。重。商。業。及。國。會。話。及。一切。應。酬。上。不。可
少。之。知。識。學。識。發。方。法。尤。富。有。經驗。現在。家。無。無。多
有。志。習。英文。者。其。勿。失。此。良好。機會
諸。君。如。願。就。學。請。到。本。社。學。務。部。接。洽。便。妥
本社。住。址。王。家。山。國。產。發。達。後。門。牌。十一。號
民國十一年九月八日

南洋青年勵志學社主任 葉英華啟
Nanyang Chinese Students Society
11 Green Valley Road
K. Y. L.

○吉舖出稅

啟者北盤盤路頭即振興大厝街有舖二間第三十九
號及四十一號門牌欲讓。歷十月一號起計招人承買如
有合意者請至振拉里巷第十六號門牌接洽爲荷
中華民國十一年九月八日
振拉里巷十六號門牌啟

○有銀出揭

啟者現有中英某某富商存有現款
甚多擬欲出揭與人惟須有產業抵
押方可揭借借額若干聽性有欲揭
借現款者請將其產業在干何處及
要揭銀若干付以利息若干一覽書
明函內寄來本報其函面明書明由
本報轉致陸君本報自可轉交矣
民國十一年九月八日
叻報代啟

各款紅烟價目

朱廣二兩紅馬掃箱估

朱廣生切甜絲兩箱沽銀七十二

朱廣生切

朱清
糖烟每箱沽銀
三十三元

朱和生 紅酒 每箱沽銀 三十五元

紅烟每箱沽銀

以上各貨在內
出者每箱加價十二三

各款名茶及生油價目

朱廣德 臘步包蘭茶每箱九元

六元

元五角

朱寶蓮八兩庄二白包西潤滋補茶

朱廣蘭一百助天字順傳廣遠集

朱廣建一百助地字雪清遠茶師等

朱廣蘭一百六十包四兩清遠安

永安閣一百六十包六安茶什價
二元

朱廣蘭送曉儀心茶

每百貼 二頭 四頭 八頭

六頭	時價	未	安	生	生	時	價
----	----	---	---	---	---	---	---

本號電話一七八一

壬戌閏五月初九日

三十一號啓

朱有蘭茶生油金線中國雜貨

本號生機各埠名茶自辦來均皆生油
選辦工精不惜工本務求精美故諸
君有購此化裝之妙術以除煩提神之
妙生油則雖有萬端之益以上出品夙
荷諸商胞所歡迎生藥所推重也本
號更有政赤金銀久不變色各庄土產
花雕新餅番餅乾餅發棧舖種不與
眾同特 諸君之來函將各茶價開列
如後

一兩一百四十包本號紅煙每箱六十六元
二員
四兩三百八十包本號紅煙每箱六十六元
二員
六兩二百包本號紅煙每箱六十五員
二員五百六十包本號紅煙每箱六十六元
三員
二兩四百包甘包有記蘭花生烟每箱八十九元
八兩一百四十包泡蘭紅煙每箱時價
二兩五百六十包冠國紅煙每箱時價
二兩百六十包水號龍鳳針葉每箱十二員半
二兩一百六十包本號龍鳳針葉每箱
每箱計銀八員半
省兩二百包本號龍針古勞茶每箱二十四元
五斤筒裝 四兩龍鳳針葉每箱一元五角半
四兩白六包本號龍鳳針葉每箱十一元半
八兩庄白六十包本號龍鳳針葉每箱十一元半
一斤庄庄青潤龍鳳針葉每箱四十二元
一百斤庄庄等運茶每包五分半裝
二兩百七十包龍鳳針葉每箱七十五元半
育陽三金蘭自榨油每担廿六元
有明大庄 百四十包庄細紅煙每箱六十三元
有明小庄五百六十包庄細紅煙每箱六十三元
新到陳年大熟液十七元
各款罐庄本單每箱加稅銀十二元
有蘭各庄送貨名錄
朱有蘭各庄送貨名錄
羅蘭 各庄貨名錄
康有大箱三寶蘭本生油發行
新到寺城金字油油時價
飲水生油時價
仿制二煎新式三金蘭自榨生油時價
電話第八百三十九號
民國十年二月一號

華樂影戲

實因本所刊行各書的銷路頗佳故特
 美之圖書且復時常更換以應大觀
 以凡歐洲新到各書不勝開列茲本
 又由歐洲新到奇書多諸如左日
 本原爲我國所創者觀者必一新
 小可與新平應酬定例視件隨書之
 價可也

沙漠炎涼
 畫三幕
 價銀 七角半

大馬路
 笑
 畫三幕
 價銀 九角半

魯賓遜漂流荒島記 第五卷
 有誰知 七幕

價目列
 官收二元 特別一元半 一號位一元
 二號五角 三號位二角 四號二角
 每架設座

池 牙 廟 太 路 葉 若 甚 得 力 之 威 神 特
 鬼 王 之 惡 作 劇 所 演 各 劇 大 意 列 明 於 左
 眼 第五六兩
 二 幕 九 齣 演 戲
 皮 匠 生 涯 二 幕
 偉 丈 夫 六 幕
 英 一 千 九 百 二 十 一 年 正

雞鳴老圃詩餘



總發行所
總代理

射洗 故有數年不愈者其熱時症愈之由藥
白濁 各國醫藥到病除效驗如神內服
藥丸不論新舊淋瀝皆能根治全用白
藥水沖洗不能清者加燒酒調服方知其
藥水有誠靈之非誇說用之方知其實也
每瓶五毫 每打五元

輕者究國中而治之兩部其藥一面服食以資元氣之
濟以銀不取用外人之製造器具一面服食以資元氣之
濟以銀不取用外人之製造器具一面服食以資元氣之
濟以銀不取用外人之製造器具一面服食以資元氣之

民有欲離之者北牡之變乃廢廟三百餘城蓋聞
 惡相于濟河有惡客可傳海國河之出現病症也蓋惡
 水充舍人雖成不知淋瀝之害蓋爲精所不遂成
 淋瀝由非丸不能療之故而非射流不能療
 之爲丸射流可以者遠精淫也飲清藥水號
 丸射流可以者遠精淫也飲清藥水號

[illegible]

有殺害之欲不能將軍乃要花槍端欲辭又能
 有化身忍而傳丈孫天怒而小休憤不可忍退
 之關某此後終日憂無防備不知不覺身軀短
 出諸將請神燒香體弱夜夜驚起驚覺元旦
 進進在府滿香在坑滿坑而其裏外夾攻之法棄其所
 取外鎧之襲先擒之大的提督自統七縣七連百

人入地皮至重山疊水故雲霧彌飛

△輪船入口

三十五編二五
八十元

[illegible]

二號赤甘蜜圓價	十四元七
三號赤甘蜜圓價	九元五

又甘蜜土庫出	十元六
二廿號利花糖每担	十元
二十六號利花糖每担	十元二
四十四號結花糖每担	一十二元五
本坡和豐榨油小地	二十七元
又廣珍庄	二十五元
本坡大德士油每箱	七元五
什標士油每箱	六元三角半
日標士油每箱	六元四角五
荷蘭士油每箱	六元六
虎標士油每箱	六元六
金標士油每箱	六元七
王帽標士油每箱	六元五角
藍標士油每箱	六元六至五占
圓頭士油每箱	六元七角
吉隆江沙	一角六占
厚薄白片每磅	一拾四占
坤甸學兒蘭考上	六元五
又藤箱	六元二至
砂朥越兒羅考上	五元二至
又藤箱	六元
既港學兒上	十二元
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十一元
一號赤牛皮每担	四十元
二號赤牛皮每担	三十元
一號鹿皮每張	五十八元
二號鹿皮每張	五十元
水牛角每支三磅每担	三元

—

.....

100

10

先施公司

品 用 界 女 (車 衣) 育 教 庭 家

◁元五十一架每▷

購者本公司
新到西式衣
車其大細不
過九英寸其
重量僅七磅
半其用煤與
大槳手車無
異深合家庭
中教授子女
之用及合女
學校教授針
織科等
新到無多
購者速備

THE SINCERE COMPANY, LIMITED.
INCORPORATED IN HONGKONG.

NOs. 75 & 77, South Bridge Road,
SINGAPORE.

◁上海三友實業社毛巾公司駐叻發行所▷
(水仙門三十號)

(對) 三十門仙水

◀ 請注意浴衣廣告 ▶

諸君有沖涼以後，及在舞場的
 早晨和晚上，要講究衛生嗎
 ？那麼，便請購水仙門十
 三號本公司最近辦到一件浴衣
 ；不論沖涼睡覺，一定可以
 使你愉快。茲將價目列後。
 單毛浴衣 每件五元八角
 雙毛浴衣 每件八元五角
 絨毛浴衣 每件十一元
 絨絨浴衣 每件十二元
 毛絨浴衣 每件十二元
 以上各種尺寸的大小長短。
 顏色的鮮艷濃雅，一律都有
 。諸君若及早惠臨選購，無
 任歡迎。
 民國十一年八月十九日

2000, Von Zee & Co., Ltd.
13, High Street.

◆僑居熱帶宜配戴合光度之

有色眼鏡

光之平端然以南洋地壤上關係則最宜配合光波之
有色眼鏡何則南洋羣島古號炎域四時皆夏之候日與
長日長自旋光鏡面射以入人目其能覺爽非淺鮮歟日
之光波為紅赤黃藍青紫七色而七色之光波皆足
稱得使害眼官之福蓋而紅與紫色為尤害世紀科學
昌明最新發明之顯色眼鏡以色減色及反射作用能
抵禦其色波之侵害計用黃或琥珀片可減青紅紫三色用
青片可減紅紫二色用紫片可減青紅二色惟黑片則能
減滅七色之侵使休光學實驗以觀照片最佳實屬重大
之實驗之合色即紫青色為最良與強襲之妙品但無論
何色其色之深者較薄減滅七色之強烈光波若淡者則
易除之而已
本公司於各顯鏡片各色皆備深淺俱全較準個人視力
之短長而購製更按個人面形之大小而架製有人各適
合之利能護視幸甚之健我南洋羣島其欲購配適合者
復又能抵禦害目色波之顯色眼鏡乎盡與爭來

本公司開設新嘉坡山仔頂門
牌十五號

中國東方眼鏡公司啟

民國十一年七月一日

21

酒 雪 烏 松 頭 狗

WHEN
ORDERING
SPECIFY
AND OBTAIN



**DOG'S HEAD
GUINNESS**

THE **STOUT** YOU'RE USED TO

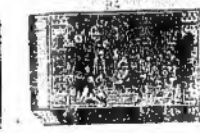
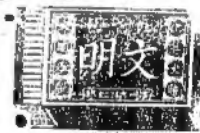
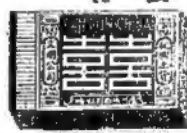
NOTE - THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE REFUSE IMITATIONS

此項上海各洲各商店均有出售
以便 需者採用
新嘉坡代理 吉甯街得力 錦華公司
坡 門牌十三號
一千九百廿二年二月一號

第十一卷二月一號

怡盛隆

狀獎給賞會寶展
狀獎給賞會寶展



每箱二百四十包 有幼枝有中枝 批發 零售 價甚相宜

O. K. CEMENT.

此土敏土是於歐洲製造
合熱地之用且多係用爲製
造三合土及一切高等工程
者也 此土係貯藏於堅固
之木桶內連皮每箱有四百
磅重淨土有三百七十五磅
重且近來購用者日衆誠有
求過於供之概 諸翁如欲
請向下列之英文商號接洽
可也此佈



SOLE IMPORTERS
THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED
SINGAPORE.

馬婆展覽會獎牌



本公司... 展覽會... 獎牌... 展覽會... 獎牌...

大映相新張廣告

李鴻仁... 映相... 廣告... 李鴻仁... 映相... 廣告...

經成潤建築公司

本公司... 建築... 經成潤建築公司... 建築... 經成潤建築公司...

敬請光顧

敬請光顧... 敬請光顧... 敬請光顧... 敬請光顧...

招租廣告

招租廣告... 招租廣告... 招租廣告... 招租廣告...

金星俱樂部廣告

金星俱樂部廣告... 金星俱樂部廣告... 金星俱樂部廣告... 金星俱樂部廣告...

賠償快捷

賠償快捷... 賠償快捷... 賠償快捷... 賠償快捷...

退職聲明

退職聲明... 退職聲明... 退職聲明... 退職聲明...

承頂聲明

承頂聲明... 承頂聲明... 承頂聲明... 承頂聲明...

招請外埠經理

招請外埠經理... 招請外埠經理... 招請外埠經理... 招請外埠經理...

德和永山東綢莊

德和永山東綢莊... 德和永山東綢莊... 德和永山東綢莊... 德和永山東綢莊...

新嘉坡德和永

新嘉坡德和永... 新嘉坡德和永... 新嘉坡德和永... 新嘉坡德和永...

中華土產公司 THE CHUNG HUA PRODUCTS COMPANY.

(Chili & Sesamum Oil)
266 Victoria Street, Singapore. Tel. 1862
二九五一風律得號六十六百二第二坡小設司公本

油椒辣麻芝

百字銘

本公司自設工廠... 招請外埠經理... 德和永山東綢莊... 新嘉坡德和永...

Eastern United Assurance
Corporation, Limited.

民國十年十一月八日

本公司專理火險洋面
水險及摩托車燕梳尚
務取價公平賠償快捷
商翁光顧如欲知詳細
情形者請向本坡萊佛
地第三十號本公司
之三四州府總代理
Latham & Co. 洽爲禱
民國十一年五月十七
日
中法保太保險
有限公司披露

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION

總發行所 東京 丸の内區 有樂町 丸の内ビルヂング 四樓

本行辦理一切外埠匯兌銀錢事務
來往存款自五百元至十萬元利息
第二月期四厘半其定期存利息另議
貴客請出進口欲與英商匯兌實
就時來者請到本行便知本坡分行設
比里士十五號
司理人勞士啟
英一千九百二十年六月一號

會豐商店到華僑書



僑胞各界栽培長承惠顧湖邑之下國湖鄉名不虛傳
界文明按時集貨現新辦到大帮綬鞋如新式花綬
精武漢庄鞋學士鞋最廉價之羽綬各種款式足供
大雅之需求洵是貨真而價實惟望
先生慈然顧我無任 歡迎 專 頌

僑安

石叻大馬路會豐商店增設賣鞋謹啟



此石能醫惡毒大瘡時疫瘡核及婦人經閉痛風風
咬傷等症取石置患處即粘吸不動拔盡毒氣自脫
下膿者一小時置者一週時自脫止瘡面腫脹無復
後脫離之役用人氣或牛乳浸一夜待其吐清毒
可再用近日各國皆知藥石必是英國蘇格蘭者
爲地則藥石爲靈無功者宜辨

一凡鄉村僻處馬車通行者事有急處甚可恐怖人
一粒專治腎安

一凡瘡疥疥癬瘡癰癤腫毒諸瘡惡感日午不損

(石) (頂) (蛇) (毒) (吸)

一另有蜂頂石末發售

專治瘡口不埋之患或用水調搽亦可若淋眼鼻外生瘡
用紅寶藥煉餅治瘡癰疽疫毒核等症云云蛇頭石入中國之始也其土人有歌曰
許用紅寶藥煉餅治瘡癰疽疫毒核等症云云蛇頭石入中國之始也其土人有歌曰

總經理石叻大馬路會豐商

民國十一年九月一日

1

Sole Agents,
SINGAPORE & PENANG

批發 會豐商號 金太虎石 保平能保叻

衛安公司

星架坡 西藥行

遷往松柏街門牌七號

朱中興 救時普濟水

治主：霍亂吐瀉、肚腹疼痛、中暑痧脹、小兒驚風、婦女經痛、心胃氣痛、紅白痢疾、傷風咳嗽、頭痛發熱、牙痛喉痛、跌打損傷、無名腫毒、一切瘡毒、皮膚瘙癢、蚊蟲咬傷、湯火灼傷、刀傷出血、止血生肌、消腫止痛、清熱解毒、開胃健脾、化痰止咳、平肝理氣、活血通絡、祛風除濕、強筋壯骨、延年益壽、男女老幼、皆宜服用。

注意：凡患此症者，服此水後，立見奇效。此水乃朱中興先生多年研究之結晶，功效神速，馳名中外。凡出門遠行，不可不備。

五洲 海味 自來水 肺藥 補腦汁



馮寶善堂 萬應眼科丸

珠寶 退膜 散

此丸乃馮寶善堂祖傳秘方，專治一切眼疾，如紅腫流淚、翳障遮睛、羞明怕日、風火眼痛、一切眼疾，服之立效。此丸藥性平和，不寒不燥，男女老幼皆可服用。

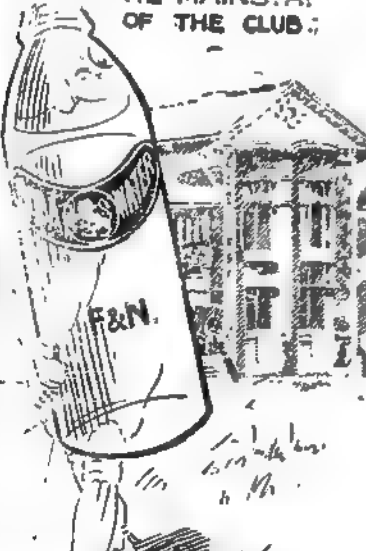
女寶丹



治主：月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕、產後諸症、血虛萎黃、面色無光、精神不振、腰酸背痛、頭暈目眩、心悸失眠、食慾不振、消化不良、一切婦科雜症，服之立效。

總代理：衛安公司

THE MAINSTAY OF THE CLUB



F&N

AWARDED SILVER MEDAL (HIGHEST AWARD) MALAYA-BORNEO EXHIBITION 1922

民國十年九月三十號

整展覽會特給優等獎狀 俱樂部最歡迎之飲料

A WARNING ON THE QUESTION OF WATERS DRINK FRASER & NEAVES ONLY

IZAL



IZAL STAMPS OUT DISEASE GERMS

吾等深誠為衛生之要，清潔最然。若欲令居室清潔，除非購用殺蟲藥之，否則不能成功。埃德佛藥水之殺蟲力，能殺滅一切病菌。百加倫可造出三百加倫強猛之殺蟲藥，水且售價相宜。用此大諸君光顧，請向於下：

取為禱

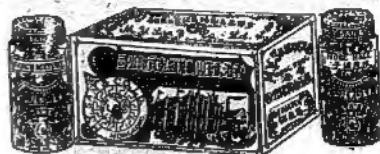
中街一百零一號 聯興發公司
中街五十八號 萬利安公司
十九號

注 意

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

(附註香港)

商標



本公司開辦以來
十年所製鋼筆
均係採用上
等材料運自外
國士丹密生
自品相宜
均係用過
遠行在香港
分行廣州
上海北京
南京天津
漢口福州
汕頭廈門
小呂宋
泗水星架坡
所設總發行
所設總發行
處二十一號
結一三九一號
零售東西街門
牌水鏡院對面
即四十九至五
十一號諸君光
顧無任歡迎
民國十一年四月
十九號

海防龍標士敏坭爲市上所售之
平最良者在三四州府內約有七
萬噸 本公司每年出額祇達四
十萬噸而已諸君如欲購辦者請早
預定爲荷

招徠廣告



元生堂藥丸



元生堂藥丸

南洋總經理 怡保 庇能會豐藥房

石硤 元生堂藥丸

◁ 司公限有乾餅和和 ▷

茲將本公司新辦洋糖行情

國商光顧
街即潤昌
內振興律
本公司內
一夜數造
處到該開
口和棧公
司代兌處
或到新巴
風三合和
代兌處價
銀一串

每斤銀十八元
黑蜜餅十七元
再拉餅廿三元
荷花餅十九元
甜士文十八元
鹹士文十七元
牛乳餅十八元
已知里十八元
糖打餅十九元
色各粒糖餅元
各股甘欄卅元
各款冰糖卅元
戊午年五月初一日


廣恒號

在石叻沽每箱加價銀十二元

八兩庄 每箱一百	十包 沽銀三十五元	二兩庄 每箱五百六	十包 沽銀三十七元
八兩庄 每箱一百	十包 沽銀七十三元	二兩庄 每箱五百六	十包 沽銀七十五元

KERSENE AND LUBRICATING OILS

ALL GRADES

CHEAPEST PRICES

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.

[Fe₂O₃ particles] = 10²¹ and 1

司公油火亞細亞

獅標電車黑

此油用黃連製性極燥用

皇帽標火

市上之上等火水銀

用之雖極其光亮



HAMS Pineapple Brand,

△ 告 廣 徠

此波羅火龍魚
洲及三四州府市
上所售最著名之
招食品價格公平每



者所贊許本坡
食商店均有出售

其惡也之

英一千九百二十一年十月四號
石嘴一代理人羅嘉坡雪蘭有限公司
SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F.M.S.

◁ 告廣 招意注 ▷

請吸人人
購吸之香
煙
請嘗試此
數種爲荷



此兩標頭香
煙乎言購吸
乎其未也
請由今日
起
英一千九百
二十二
月八號



招徠廣告

▲請用世界上最上等之美國平安剃刀
易於使用——先以洋皂磨面然後以吉列(Gillette)刀片刮上便可剃面
安樂自如——此刀極易剃毛剃後面部清淨無痕
平安無虞——此刀剃面時斷無割傷面部之虞
價格平廉——所備鋼絲一刀片可用多次
居列(Gillette)新式改良平安剃刀每套價目由十一元下至五元
美國波士頓居列平安剃刀公司啟

英一千九百廿二年七月八號

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
Singapore.



已購剃刀價值二元
居列剃刀自來水剃刀
於下之價目



聞參醫本醫都列潤理代一唯

USHER'S



"GREEN STRIPE"

and

O.V.G

Scotch Whiskies

Sole Agents JOHN LITTLE & CO. LTD.
(Incorporated in England.)
SINGAPORE and KUALA LUMPUR.

英一千九百廿二年九月二號

▷ 司公限有草煙第 港南 ▷
煙香華 大城長大到新

萬里長城留偉蹟
寰球馳譽大中華
五枝庄
長香煙
技包五
大華煙
新建築地址在石叻大馬路
海山街口門牌百八十一號




橫城錦瑞有公限司廣佈
總行在星嘉坡老吧剎門牌三十六號
支行在星嘉坡吉寧街門牌四十六號
支行在星嘉坡大馬路門牌六拾七號
(此乃正王帽約茶粉)

本公司特由英屬轉
地茶山直接辦來茶
粉其味之美如諸
君一試上之茶清潤之
君要試茶之佳味
公司送壹包請嘗便
知各埠架不店均款
迎此種茶粉茲因本
經得利厚諸商翁如
不信者可到本公司取
茶壹包試之安並
有發售玫瑰糖水
酸柑水 紅水每
罐庄一磅 價銀相
宜此佈
民國十年十月廿一號

露披司公限有路都列潤